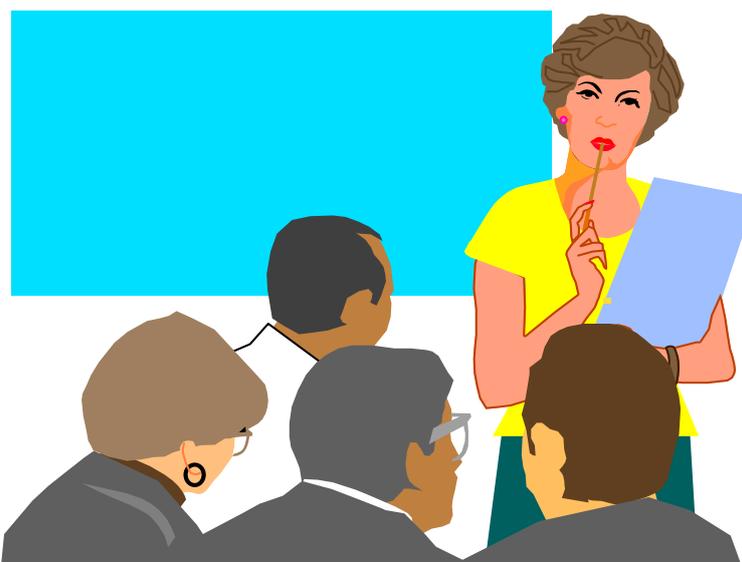


Государственное образовательное учреждение
высшего профессионального образования города Москвы
«МОСКОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ИНСТИТУТ ИНДУСТРИИ
ТУРИЗМА»

Кафедра
европейских и восточных языков

для студентов-заочников курса
профессионального обучения по дисциплине
"ИСПАНСКИЙ ЯЗЫК"



III семестр

Составитель: ст. преподаватель
Майорова Т.С.

Москва 2010

**Утверждено на заседании
Методического Совета ФИЯ
(протокол №1 от 20.09.06 г.)**

УРОВЕНЬ III

УРОК I

**UN DIA NORMAL
EL FIN DE SEMANA**

**ОБЫЧНЫЙ ДЕНЬ
ВЫХОДНЫЕ ДНИ**

1.a) Прочитайте, переведите и выучите текст:

<p>“Todos los días me levanto a las tres de la tarde y como a las cuatro, más o menos. Luego paso la tarde leyendo* novelas policíacas o voy al cine. Ceno sobre las diez de la noche y empiezo a trabajar a las once. Me encanta la noche y mi trabajo. Termino de trabajar a las seis y media de la mañana y vuelvo a casa un cuarto de hora más tarde. Desayuno a las siete, leo el periódico y siempre me acuesto a las ocho.”</p>	<p>«Каждый день я встаю в три часа дня, обедаю примерно в четыре. Затем провожу вечер, читая детективы, или иду в кино. Ужинаю около десяти вечера и начинаю работать в 11. Я обожаю ночь и мою работу. Заканчиваю работать в половине седьмого утра и возвращаюсь домой через четверть часа. Завтракаю в семь, читаю газету и всегда ложусь спать в восемь.»</p>
--	---

*leyendo- герундий от глагола leer (см. о герундии в Грамматическом комментарии)

b) Напишите, а у вас такой же распорядок дня? Используйте фразы из текста 1.

Modelo: Me levanto a las...

2.a) В группе поговорите со своими товарищами об их распорядке дня, заполните таблицу:

	Tú			
Levantarse				
Desayunar				
Empezar a trabajar las clases				
Comer				
Terminar de trabajar las clases				
Volver a casa				
Cenar				
Acostarse				

Ejemplo: -¿A qué hora te levantas?

- A las... (de la...). ¿Y tú?
- ...

b) Посмотрите на таблицу и ответьте на следующие вопросы:

- ¿Quién de vosotros se levanta antes?
- ¿Quién se acuesta más tarde?
- ¿Quién come antes?
- ¿Quién cena más tarde?
- ¿Quién vuelve a casa más tarde?

3.a) Прочитайте и переведите разговор Роберто с одной его подругой о его тёте:

Amiga - ¿Y no te cansas de vivir con tu tía?

Roberto - ¡Qué va! Si mi tía es encantadora y muy activa. Mira, se levanta todos los días a las seis y media.

Amiga - ¿Se acuesta pronto?

Roberto - No, se acuesta sobre las doce. Bueno, pues se levanta y se va a correr en el parque con su perro. Vuelve sobre las siete y media.

Amiga - ¿Y tú estás en la cama todavía?

Roberto - Claro. Y cuando llega me despierta con música de ópera, la pone altísima.

Amiga - ¡Vaya!

Roberto - Y después el desayuno: fruta, churros, madalenas, tostadas y café.

Amiga - ¿Todo eso?

Roberto - Sí, sí. Además es muy rígida con los horarios de las comidas:

desayuna a las ocho, come a las dos y media y cena a las diez.

Amiga - Sigue trabajando, ¿verdad?

Roberto - Sí, pero sólo por la mañana, por la tarde sale con sus amigos.

cansarse – уставать

pronto – рано

sobre – около (о времени)

correr – бегать

todavía – всё ещё

churro – пончик (но продолговатый)

madalena – кекс

tostada – тост (жареный хлеб)

rígido – строгий

b) Напишите, что делает тётя в указанное ниже время:

6.30 –

24.00 –

7.30 –

8.00 –

14.30 –

22.00 –

4.a) Запомните основные возвратные глаголы (подробно об этих глаголах см. грамматический комментарий):

despertarse (I откл.) – просыпаться

lavarse (I) – умываться, мыться

ducharse (I) – принимать душ

bañarse (I) – купаться, принимать ванну

afeitarse (I) – бриться

peinarse (I) – причёсываться

vestirse (III откл.) – одеваться

desvestirse (III откл.) – раздеваться

ponerse (индив.) – надевать

quitarse (I) – снимать

sentarse (I) – садиться

quedarse (I) – оставаться

irse (индив.) – уходить, уезжать